

日本 JAPAN

【夢幻雙島秘景】北海道・利尻島(白之戀人之山)・禮文島(花之浮島)・稚內層雲峽 3晚溫泉

6月4、11、18日；7月2、9、16、23、30日；8月6、20、27日出發



雙島秘景

遠離煩囂，親親大自然，漫步火山島，賞稀有花草
白之戀人之山【利尻島】： 姬沼、仙法志御崎公園
花之浮島【禮文島】： 桃岩貓台展望台、禮文町高山植物園、須古頓岬

特別體驗

每人1個即開即食【馬糞/北紫海膽】
在禮文島海膽體驗中心，使用器具剝開生海膽，品嚐入口綿密、鮮甜的新鮮海膽，濃郁甘甜令人回味無窮。

優質航班

【國泰/香港航空】直航往返札幌，早機出發，夜機回程

重本安排

★ 3程大型渡輪，輕鬆前往【夢幻雙島】；
空中漫步【黑岳纜車】，欣賞【層雲峽】夏日風光



姬沼



即開即食海膽體驗



黑岳纜車

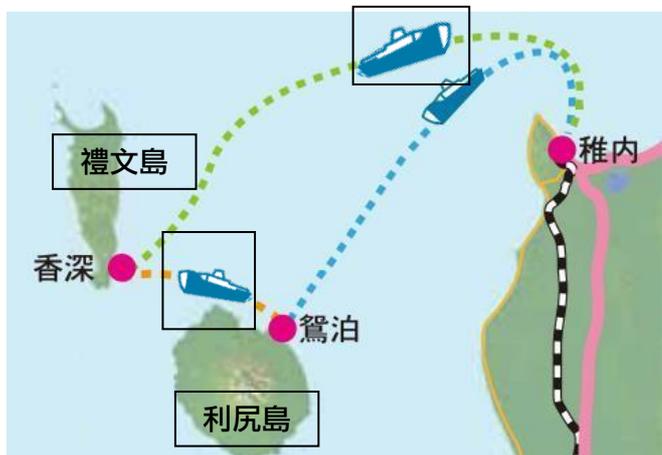
縱橫遊

www.wwpkg.com.hk



更快捷·更方便·更全面 電話報名中心
34430880
日本團 按1+1字

夢幻雙島秘景



白之戀人之山利尻島

約 200 萬年前海底火山爆發所形成的火山島

位處島中央是當地最著名觀光景點，日本一百名山第一號：利尻山。從遠處眺望的話，就像一座高山浮於海上，因此有「利尻富士山」之稱。天晴時份，利尻山的山巒紋理起伏清晰可見，壯觀的景色因此吸引了日本名產「白之戀人」來到利尻島拍攝商標的照片。得天獨厚的自然環境，使得週邊山林湖沼景色秀麗，高山植物蓬勃生長。

5 月上旬起進入植物花期，沿途有蝦夷薺菜花，老鸛草花或是禪庭花等花朵的蹤影，感受最純樸的自然氣息。



利尻島 6 大花盛宴(僅供參考) ③



蝦夷薺菜花	老鸛草花	禪庭花	原生玫瑰花	利尻薊花	車百合花
-------	------	-----	-------	------	------

湖光山色 姬沼

一個被蝦夷松、椴松等原生林包圍的寧靜湖泊

沿著湖畔約 1 公里長的周圍設有環型遊步道漫步，可邂逅利尻島豐富的原生野花，同時也可在原始林中享受清新的森林浴。天氣晴朗時，如鏡面般的湖面倒映著遠處的利尻山，遊人可欣賞到「逆利尻富士山」的宜人景色。

禮文島 稀有花花世界

海上的花之浮島

禮文島為日本最北邊的離島，以海拔 490 米的禮文岳為中心，呈細長形。由於地處高緯度，許多日本本州 2000 米以上才能看到的高山植物，在禮文島只要平地就能輕鬆見到，特別是禮文敦勝草、禮文小櫻、禮文金梅草和禮文薄雪草等珍奇的種類，更是只有在禮文島才能尋得他們的芳蹤。由於有約 300 種的花朵陸續在禮文島各處綻放，因此也有「花之浮島」的美名。

禮文島 6 大花盛宴(僅供參考) ③

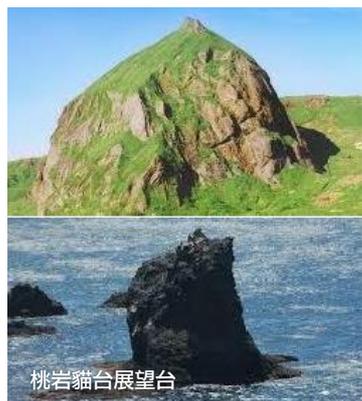


高山瞿麥花	鹽竈菊花	蝦夷梅鉢草花	禮文唐飛廉花	味噌川草花	黑水岩茴香花
-------	------	--------	--------	-------	--------



即開即食【馬糞/北紫海膽】

禮文島當地的海膽聞名日本全國，6 至 8 月正值馬糞海膽和北紫海膽的當造期，在海膽體驗中心內，有機會品嚐上述品種的海膽，濃郁甘甜令人回味無窮。



桃岩貓台展望台



禮文町高山植物園

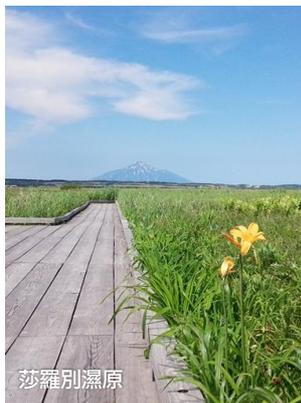
禮文町 高山植物園+桃岩貓台 展望台

禮文島有超過 300 種以上的原生植物，包括固有種及稀少種如禮文草、禮文鹽竈、禮文薄雪草等，在高山植物園內，不用登山便可輕鬆欣賞多種高山植物和禮文島特有品種，欣賞大自然的鬼斧神工，是十分難得的體驗。

桃岩貓台能夠一次欣賞兩種風景的展望台。望向山這一邊，是呈巨大桃子形狀，約 250 米高的桃岩；望向海岸，是模樣像貓弓背眺望水平線的貓岩。



層雲峽



莎羅別濕原

層雲峽 銀河・流星瀑布

層雲峽位於北海道屋脊大雪山山麓，是大雪山國立公園的中心景點。峽谷中佈滿高達約 100 米的懸崖峭壁。流星瀑布氣勢雄偉有如男性，被稱為雄瀑布；而銀河瀑布溫柔婉轉有如女性，被稱為雌瀑布，兩者因而並稱為夫妻瀑布。峽谷中銀河瀑布和流星瀑布從峭壁上直掛，尤如壁畫般壯觀！

親親大自然 莎羅別濕原

莎羅別濕原位於日本最北端的利尻禮文莎羅別國立公園內，佔地約 2 萬公頃。在濕原遊客中心內，以「人與自然共生」為主題，介紹濕原的生態、歷史等資訊。穿過遊客中心有長約 1.1 公里的木道，供遊客和大自然愛好者可以更接近的欣賞濕地內的動植物，悠閒散步，親親大自然。

罕有入住島上溫泉



利尻 ISLAND 溫泉/北國 GRAND 溫泉

Island Inn 位於利尻富士町，距離利尻山不到 27 公里，距離沓形港約 400 米，為 3 星級飯店，前往市區內的繁華地段只需 1 公里。館內設有三種溫泉浴池：利尻溫泉、地下水昆布風呂、露天風呂，露天風呂內還可遠眺夕陽西下的禮文島。<http://www.rishirihotel.com/>

北國 GRAND 溫泉是利尻島上最大的酒店，位於利尻富士地區，距離市區繁華地段 2 公里，非常方便，設有天然溫泉和露天風呂浴池，以利尻富士溫泉為源泉，為您舒緩疲勞。<http://kitaguni-gp.com/index.html>



禮文 花禮文溫泉

日本最北端的傳統日式旅館，放眼望去，部分客房可看到浮在海面、雄偉壯麗的利尻富士，讓隨季節變化的藍天大海景致與豐富的大自然，為旅途增寄添色彩。館內更附有大浴場和露天浴池，溫泉水都是從天然溫泉--薄雪溫泉直接引來的。客人可望著浮在海上的利尻富士泡泡溫泉，即可解乏，放鬆身心。<https://www.hanarebun.com/>

購物攻略



YouTube
掃描QR CODE
立即收看杜如風親自講解！

狸小路商店街・食買玩

炸薯條專門店+高級乾燥海參

大地的 FURITTO：有得揀薯仔、切割、鹽、醬料等的炸薯條。

位於：札幌中央區南 1 條西 3 丁目 3，札幌 PARCO 地庫 2 樓

海越海參專門店：獨特的口感令北海道海參被稱為「黑色鑽石」。

位於：札幌，狸小路商店街 1 丁目

新千歲空港・食買玩

人氣芝士蛋糕+最後的買手信好時機

LeTAO 芝士蛋糕：嚴選各種北海道高質素材，亦開設了朱古力專門店。位於：新千歲空港機場中心大樓 2F

北海道本舖：店裡販賣道產的各種時令產品，例如真空包裝的農產品、地道日本酒，記得在這兒最後衝刺！

位於：新千歲空港機場中心大樓 2F



		早餐	午餐	晚餐	酒店 備註①④
DAY 1 	香港 ✈️ 札幌新千歲空港 ~ 旭川(北海道第二大城市)		✈️ 航機上	[酒店內享用] 日式御膳 或 和洋自助餐	旭川ART  或 旭川CRESCENT 
DAY 2 	🌸 莎羅別濕原(沿木道步行欣賞最北國立公園內原野植物如濱旋花、菖蒲花等, 親親大自然) 備註② ~ 稚內 ~ 野寒布岬(遠眺宗谷海峽、利尻島和禮文島) ~ 途經冰雪之門 ~ 北海道遺產北防波堤(全球罕見的半弧形防波堤)	酒店內	✓	[酒店內享用] 日式料理 或 和洋自助餐	稚內 SUFFEL  或 稚內 GRAND  或 稚內 MEGUMA 
DAY 3 	日本最北車站【稚內站】~ *稚內渡輪(稚內港至鷺泊港, 約1小時50分) 備註② ~ 🌸利尻島(日本名產「白之戀人」商標拍攝地) 備註② ~ 姬沼(眺望利尻富士山) ~ 仙法志御崎公園(觀賞奇岩怪石、海豹與自然風光) ~ *利尻町立博物館(以「大海與人的調和」為主題, 復原約100年前島民捕捉鱈魚時的場景; 利用出土文物、標本介紹利尻島的人文歷史及動植物生態) 備註②	酒店內	船上享用 特色弁当		【利尻島】 北國GRAND溫泉 或 利尻ISLAND溫泉 
DAY 4 	*利尻島渡輪(鷺泊港至香深港, 約45分) 備註② ~ 🌸花之浮島【禮文島】備註② ~ 桃岩貓台展望台(觀看形似貓兒、桃子的奇岩) ~ *即開即食海膽體驗工場(即場享用禮文島盛產的馬糞/北紫海膽1個, 如欲再次品嚐可自行購買(每個約800日圓)) 備註②⑤ ~ 🌸*禮文町高山植物園(可欣賞本州罕見的高山植物及花卉) 備註③ ~ 須古頓岬(眺望無人海鳥樂園海驢島和俄羅斯庫頁島, 最北限公共洗手間亦在此)	酒店內	日式御膳	溫泉御膳 或 溫泉和洋 自助餐	【禮文島】 [6月4、11、18日; 7月9、16、23、30日; 8月20、27日出發入住] 花禮文溫泉  ----- [7月2日及8月6日出發入住] 禮文溫泉  或 禮文三井觀光溫泉 或 禮文 Corinthian (設溫泉設施)
DAY 5 	*禮文島渡輪(香深港至稚內港, 約1小時55分) 備註② ~ 平和公園 ~ 步行至日本最北端之地【宗谷岬】(可自行購買「日本最北端證書」以作留念(約100日圓)) 備註② ~ 【猿拂】品嚐元貝風味午餐(日本最北方村落及最著名元貝產地) 備註② ~ 途經士別 ~ 層雲峽溫泉鄉	酒店內	猿拂宗谷 元貝風味餐 備註②	溫泉和洋 自助餐 或 溫泉料理	層雲峽朝陽RESORT 
DAY 6 	*黑岳(包乘纜車, 空中漫步7分鐘, 欣賞層雲峽風景) ~ 銀河・流星瀑布(峭壁磅礴瀑布有如一幅天然壁畫) ~ 旭川拉麵村(有青葉、山頭火、梅光軒等8間人氣拉麵店, 可一嚐地道旭川拉麵) ~ 狸小路商店街(北海道最大商店街, 人氣觀光購物據點) ※入住札幌 LA'GENT, 可每位 HK\$400 提升入住 LA'GENT 高層豪華套房(房間約 390-460 呎)。備註②	酒店內	拉麵村 內自費	牛肉鍋 Shabu Shabu 放題 (備和豚豬肉) + 指定餐廳 啤酒放題  備註③④	米芝蓮「亭閣」評級 札幌型格IBIS STYLES  或 [2019 全新] 札幌 REMBRANDT STYLE  或 札幌 LA'GENT 
DAY 7 	北海道最大規模【北廣島三井全天候OUTLET】(廚具(LE CREUSET、ZWILLING)、小童玩具/用品(LEGO、COMBI MINI)、運動用品(ADIDAS、NIKE)、國際知名品牌(COACH、VERSACE)等共約170家店舖) - 札幌新千歲空港(推介好去處:「北海道本舖」可購買清酒、拉麵、粟米、和菓子等;「LeTAO」購買最人氣的芝士蛋糕;「Calbee+」香港人最愛, 有多重限定口味可供購買) ✈️ 香港	酒店內	壽司御膳	✈️ 航機上	

牌照號碼:350217 JKJ7RS(JUN)-ITX2020 製表日期: 16 MAR 2020

■ 備註

- ①溫泉酒店晚餐, 以酒店當天安排為準。
- ②酒店WIFI上網服務及收費由酒店提供及公佈為準, 請退房時支付有關上網費用。
- ③可能因天氣/不可預期因素影響, 以致海膽產量少而無法體驗, 將取消海膽體驗並退回費用, 敬請知悉。
- ④可以自行決定是否參加自費活動。
- ⑤利尻町立博物館如遇休館, 則改為前往「*利尻島鄉土資料館」。
- ⑥*利尻島渡輪高層豪華套房, 最多4位入住(2大2小), 只可提供3位佔床。5歲以上小童, 均作成人計算, 需附加HK\$400; 5歲以下(不佔床)小童, 只需附加成人價錢的一半(HK\$200)。如第4位是5歲以上小童, 請提升多一間房間。
- ⑦後加床位為梳化床(SOFA BED)或榻榻米布團(TATAMI)。最終可否提升, 出發前確認為準。若房間已滿將退回有關費用, 唯客人不可藉此退出。
- ⑧行程安排及航班資料以旅團集合資料為準。航班時間以航空公司最終確認為準, 恕不另行通知。行程、膳食內容及住宿次序如有改動, 以當地接待安排為準。
- ⑨機票有效期8日; HX機票不設停留改期返港, 敬請注意。請留意團隊價格逢星期二、六有機會調整。故越早報名, 價格優惠越多。
- ⑩稚內及利尻島渡輪座席類型為指定席(洋式)(www.heartlandferry.jp)。如遇指定席滿席, 則改為自由席。
- ⑪稚內、利尻島及禮文島渡輪或因雨季、大風浪等天氣因素而影響渡輪航行, 最終能否乘坐渡輪, 以當地安排為準。如遇天氣惡劣情況, 將有可能影響渡輪之行駛時間及泊位安排。
- ⑫有關旅行團服務費, 請參閱雜項收費一覽表。
- ⑬如遇「米芝蓮「亭閣」評級」之札幌市中心滿室, 將改為入住沒有「米芝蓮評級」之酒店。
- ⑭如遇猿拂宗谷元貝風味餐預約滿席, 則改為日式御膳 或 其他料理, 敬請知悉。
- ⑮若指定餐廳預約滿席, 將改為其他餐廳享用Shabu Shabu, 且無啤酒放題, 敬請知悉。
- ⑯日本合法飲酒年齡為滿20歲, 敬請知悉。

自費活動項目表, 詳情請瀏覽 <https://goo.gl/2LAefr>



登記會員, 盡享優惠
• 儲積分當錢洗
• 享生日禮遇
• 洞悉最新資訊
www.wwpkg.com.hk



出發前3-5日就可以Download
旅團集合資料
下載易
更方便更快捷, 隨時隨地Get!

【札幌入・札幌走】

※HX 航班不設停留改期返港, 敬請注意。



香港 07:55 / 09:15 / 07:55 CX582 / CX580 / HX690	▶	札幌 14:15 / 15:25 / 14:10
札幌 16:35 / 17:20 / 15:20 CX581 / CX583 / HX693	▶	香港 21:00 / 21:35 / 20:05

♥ 縱橫旅安心就是不一樣的旅遊保障, 讓您玩得更稱心!

為了令您享有更完善的旅遊保障, 報名時須購買「縱橫旅安心保險」[基本計劃] (出示有效全年旅遊保險證明除外)

為您獻上不一樣的旅遊保障, 包括: (細閱受條款約束)

- 特設「家庭計劃」, 受保子女數目不限
- 受保人因患病而須取消行程, 都可以得到保障(上限 30000 元)
- 延長保障最長至離港前 3 小時及回港後 3 小時止
- 保障旅程中之消閒活動, 包括熱氣球、跳傘、滑雪、水肺潛水等
- 保障因恐怖襲擊而引致之「個人意外」及「醫療費用」等索償

如投保「環球尊尚計劃」更能獨享享有保障, 「更改姓名、改期、轉團或保留團費三個月」之額外保障; 而於紅色旅遊警示下, 更可獲得取消或縮短行程之額外保障。(指定團隊除外, 請瀏覽 <https://www.wwpkg.com.hk/info/travel-insurance>) 「縱橫旅安心」由安達保險有限公司 CHUBB 承保

CHUBB



登入了解更多保障